

証明書発給申請書
Application Form for Certificates

在 フィリピン日本国大使 殿 申請日 20 年 月 日
Date of Application year month day

| | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|---|-------------------|--|-------------------|
| 申請者 Applicant | 氏名 Full Name | ローマ 字表記 | (姓 Surname) | | (名 Given Name) |
| | | 漢字 表記 | (姓) | | (名) |
| | 生年月日 Date of Birth | (大正・昭和・平成 年 月 日 year month day) | | | 電話番号 Telephone |
| | 住所 Address | | | | |
| 代理人 Representative | 氏名 Full Name | (姓 Surname) (Middle name) (名 Given Name) | | | |
| | 住所 Address | 申請者と 同じ <input type="checkbox"/> | | | |
| | | | 電話番号 Telephone | | |

※代理申請の場合は申請者からの委任状が必要です To apply by representative, an authorization letter must be attached.

■ 申請する証明書の名称 ▪ Type of certificates to apply

| | 証明書の名称 Type of certificates | 必要部数 Quantity |
|-------------------------------------|--|------------------|
| <input type="checkbox"/> | その他の証明 Others | Total |
| <input checked="" type="checkbox"/> | 運転免許証の翻訳証明 Driver's Licence (1 通) | 1 通 |

■ 提出先及び申請理由 ▪ Destination to Submit/Reason for Application

| | |
|--------------------------------|-----------------|
| 提出先 Office of Submission | LTO |
| 申請理由 Reason for Application | フィリピン運転免許証取得のため |

■ 注意事項 NOTICE

※証明書は、その発行から長い期間が経過すると、提出先によっては証明書の効力が失われてしまう場合がありますので、できるだけ早く受け取りを行うようお願いします。また、お引き取りのない証明書(提出された関係書類の原本を含む)は、3年間の保管期間が経過した後、廃棄されますので御承知おき下さい。
※Please note that the certificate as well as original documents submitted will be disposed if it will not be received for three years. Please pick it up as soon as possible.

私は上記の留意事項に同意のうえ、証明書を申請します。
I agree the above notice and apply for certificates.

申請者署名/Signature

※ 在外公館記入欄 official use only

| 申請年月日 | 発行年月日 | 交付年月日 | 証明番号 |
|-------|-------|-------|------------------|
| | | | 証第 — 号 |
| | | | 証第 — 号 |

申請者記入不要(窓口にて記入します)

FOR DRIVER'S LICENSE

This is to certify that the above photostat copy of the Japanese Driver's License of

Mr / Ms _____

born on _____, 19 _____ bearing no. _____

issued on _____, 20 _____ by the Public Safety Commission of

_____, Japan

This license, which is good for (see the following) will expire on _____, 20 _____

☐ wear eyeglasses

☐ Large-sized motor vehicle

☐ Bicycle fitted with an engine

☐ Medium-sized motor vehicle (under 8 tons)

☐ Motor vehicle with trailer attachment

☐ Ordinary motor vehicle

☐ Large-sized motor vehicle Class II

☐ Large-sized special motor vehicle

☐ Medium-sized motor vehicle Class II

☐ Motor bicycle

☐ Ordinary motor vehicle Class II

☐ Motor bicycle (less than 400cc/125cc)

☐ Large-sized special motor vehicle Class II

☐ Small-sized special motor vehicle

☐ Motor vehicle with trailer attachment Class II